

Welcome Guide

PowerPort 6

Bedienungsanleitung | 取扱説明書 | Guide d'Utilisation
Guida d'Utilizzo | Manual de Instrucciones | 使用说明书
시작 가이드 | Начальное руководство | دليل الترحيب
Velkomstguide



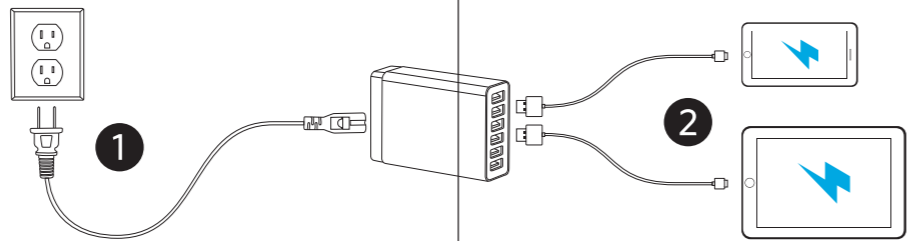
Product Number A2123 رقم المنتج
Desktop Charger / USB Charger
51005001970 V05

Using Your PowerPort

Wie Sie Ihren PowerPort verwenden | PowerPortの使用方法
Utilisation de votre PowerPort | Utilizzare il tuo PowerPort
Usar tu PowerPort | PowerPort的使用方法 | Powerport 사용
Использование PowerPort | استخدام PowerPort الخاص بك
Sådan bruger du din PowerPort

1. Plug it in

Stecken Sie es ein | 差し込みます | Branchez-le
Attaccarlo alla corrente | Enchúfalo | 连上线
연결하기 | Подключите | قم بتوصيله
Tilslut den



▶ 01

2. Charge your phones and tablets

Laden Sie Ihre Smartphones und Tablets
お使いの携帯電話やタブレットを充電
Rechargez vos téléphones et tablettes
Ricarica i tuoi telefonini e tablet
Carga tus móviles y tabletas | 给你的手机和平板充电
휴대폰 및 태블릿 충전 | Зарядка телефонов и планшетов
قم بشحن هاتفك أو الكمبيوتر اللوحي
Oplad dine telefoner og tablets

▶ 02

For the fastest and safest charge, use an Anker® cable, your device's original cable or a certified one (such as MFi).

Verwenden Sie ein Anker® Kabel, das Originalkabel Ihres Gerätes oder ein zertifiziertes Kabel (z.B. MFi) für die schnellste und sicherste Ladung.
高速かつ安全に充電するために、Anker®ケーブル、お使いの機器の純正ケーブル、または第三者機関に認証されたケーブル(例:MFi認証)をご使用下さい。
Pour une recharge plus rapide et plus sûre, veuillez utiliser un câble Anker®, le câble d'origine de votre appareil ou un câble certifié (tel que MFi).
Per una ricarica più veloce e sicura, utilizzare un cavo Anker®, il cavo originale del tuo dispositivo o cavi di terzi con certificazione (ad es. MFi).
Para una carga más rápida y segura, usa un cable Anker®, el cable original de tu dispositivo o cables de terceros con certificación (por ej. MFi).
为保证快速安全的充电,请使用Anker®线材、设备原装线或者通过认证(如MFi)的线材。
빠르고 안전하게 충전하려면 귀하가 사용하는 장치의 기본 케이블인 Anker® 케이블을 사용하거나 인증(예: MFi)을 획득한 케이블을 사용하십시오.
Для быстрой и безопасной зарядки используйте кабель Anker®, оригинальный кабель вашего устройства или сертифицированный кабель (например, MFi).
للحصول على شحن آمن وسريع, استخدم كبل Anker® أو الكبل الأصلي لجهازك أو كبل معتمد (MFi).
For en hurtigere og en mere sikker opladning, brug et Anker®-kabel, din enheds originale kabel eller et certificeret et (f.eks. MFi).

▶ 03

Specifications

Spezifikationen | 製品の仕様 | Spécifications | Specifiche
Especificaciones | 产品参数 | 사양
Технические характеристики | المواصفات | Specifikationer

| | |
|--|---|
| Input 入力 | 100 - 240 V ~ 1.4 A 50 - 60 Hz |
| Output 出力 | 5.0 V \equiv 12.0 A 60.0 W (2.4A Max Per Port) |
| Average active efficiency Gennemsnitlig aktiv effektivitet 平均効率 | 87.7% |
| Efficiency at low load (10%) Effektivitet ved lav belastning (10%) 低負荷時 (10%負荷)の効率 | 83.4% |
| No-load power consumption Strømforbrug uden belastning 無負荷時の電力消費 | 0.133 W |
| Size Størrelse サイズ | 3.9 × 2.8 × 1 in / 99 × 70 × 26 mm |
| Weight Vægt 重さ | 6.7 oz / 190 g |

▶ 04

Important Safety Instructions

The product is suitable for use together with IT equipment only.
The maximum ambient temperature during use of the appliance must not exceed 35°C.
Naked flame sources, such as candles, must not be placed on the product.
The disconnection from line voltage is made by an AC plug
In case of broken cords or plugs, the product must be disposed of.
If you want to clean the product, use only a dry cloth or brush.
The power supply is not intended to be repaired by service personnel in case of failure or component defect (the product can be disposed of).
The socket-outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.
Le produit est conçu pour être utilisé avec du matériel informatique uniquement.
La température ambiante maximale pendant l'utilisation de l'appareil ne doit pas dépasser 35°C.
Le produit ne doit pas être exposé à des sources de flamme nue, notamment des bougies.
Le débranchement de la tension secteur s'effectue par un raccord.
En cas de prises ou de cordons endommagés, le produit doit être mis au rebut.
Pour nettoyer le produit, utiliser uniquement une brosse ou un chiffon sec.
La prise de courant doit se situer à proximité de l'équipement et être facilement accessible.
L'alimentation n'est pas destinée à être réparée par l'équipe technique en cas de panne ou de défaut de composant (le produit peut être mis au rebut).
本製品はIT機器との接続にのみ、適しています。
本製品をご使用の際は、周辺温度を35°C以下に保ってください。
本製品の上に火のついたロウソクなどを置かないでください。
線間電圧からの接続解除は、電源接続器によって引き起こされます。
コードや電源プラグが破損している場合は、本製品を使用せずに、廃棄してください。

▶ 05

お手入れの際は、乾いた布、もしくはブラシのみを使用してください。
本製品はコンセントの近くに設置し、手の届きやすい状態にしてください。
破損や部品の欠陥が発生した場合、サービス担当者による修理は受け付けておりません。製品が破損した場合は、廃棄をお願いいたします。
同梱の電源コードは本製品のみにご使用ください。

本产品仅适用于IT设备。
本设备不得在超过35°C的环境中使用。
禁止在本产品上放置明火(如蜡烛)。
拔掉电器耦合器可断开线路电压。
如果电源线或插头损坏,务必弃置本产品。
如要清洁本产品,请勿使用干布或刷子以外的物品清洁。
插座应安装在设备附近且便于触及的位置。
如果电源出现故障或组件出现故障,维修人员不应维修该电源(可弃置本产品)。

Produktet er kun egnet til brug sammen med IT-udstyr.
Den maksimale omgivelsestemperatur, under brug af dette apparat, må ikke overstige 35°C.
Kilder med åben ild, så som stearinlys, må ikke stilles på produktet.
Frakobling fra netspændingen sker med et AC-netstik
I tilfælde af defekte ledninger eller stik skal produktet kasseres.
Brug kun en tør klud eller en børste ved rengøring af produktet.
Hvis strømforsyningen fejler, eller har defekte komponenter, er den ikke beregnet til at sk ulle repareres af en servicetekniker (produktet skal kasseres).
Stikkontakten skal være installeret i nærheden af udstyret, og skal være nem tilgængelig.

FCC Statement
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Warning: Changes or modifications not expressly approved by the

▶ 06

party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
(1) Reorient or relocate the receiving antenna.
(2) Increase the separation between the equipment and receiver.
(3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
(4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

The following importer is the responsible party (for FCC matters only).
Company Name: Fantasia Trading LLC
Address: 5350 Ontario Mills Pkwy, Suite 100, Ontario, CA 91764
Telephone: +1 800 988 7973

This device complies with Industry Canada license - ICES-003. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference, and (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

▶ 07

Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that the product type A2123 is in compliance with Directives 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU.
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
https://www.anker.com
Anker Innovations Limited | Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong
Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany
Anker Technology (UK) Limited | GNR8, 49 Clarendon Road, Watford, Hertfordshire, WD17 1HP, United Kingdom

GB Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that the product type A2123 is in compliance with Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016 & Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 & The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012 & The Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010. The full text of the GB declaration of conformity is available at the following internet address:
https://www.anker.com.

Overensstemmelseserklæring

Anker Innovations Limited erklærer hermed, at produkttypen A2123 er i overensstemmelse med direktiverne 2014/35/EU, 2014/30/EU og 2011/65/EU.
Den fulde ordlyd af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende websted: https://www.anker.com

▶ 08

Attention

Achtung | 注意 | Attention | Attenzione | Atención
注意 | 주의 | Внимание | تحذيرات | Bemærk

Don't expose to liquids

Setzen Sie das Gerät keinen Flüssigkeiten aus
水分に触れないようにして下さい
Ne pas exposer à des liquides
Evitare il contatto con liquidi
Evitar el contacto con líquidos
請勿接觸液體
액체에 닿지 않도록 하십시오
Не подвергайте воздействию влаги
لا تعرضه للسوائل
Udsæt den ikke for væsker

Don't disassemble

Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander
危険ですので分解しないで下さい
Ne pas désassembler
Non smontare
No desarmar
請勿拆卸
분해하지 마십시오
He разбериайте
لا تقم بالتفكيك
Adskil den ikke

▶ 09

Avoid dropping

Lassen Sie das Gerät nicht fallen
過度な衝撃を与えないで下さい
Ne pas faire tomber
Non far cadere
Evitar caídas
避免跌落产品
떨어뜨리지 마십시오
Избегайте падений
تجنب إسقاطه
Undgå at tabe den

Avoid extreme temperatures (>40 °C / 104 °F)

Extreme Temperaturen vermeiden (>40 °C / 104 °F)
極端な温度下(40°C以上)では使用しないで下さい
Eviter les températures extrêmes (>40 °C)
Tenere lontano da temperature estreme (>40 °C)
Mantener alejado de temperaturas extremas (mayores de 40 °C)
避免在極端溫度下使用(40°C以上)
극한 기온을 피하십시오(>40 °C)
Избегайте воздействия экстремальных температур (>40 °C)
تجنب تعريض الجهاز لدرجات حرارة قصوى (>40 درجة مئوية / 104 درجة فهرنهايت)
Undgå ekstreme temperaturer (>40 °C / 104 °F)
*이 기기는 가정용(가정) 전자파 적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 없습니다.

▶ 10

Customer Service

Kundenservice | カスタマーサポート | Service Client
Servizio Clienti | Atención al Cliente | 客服支持 | 고객 서비스
Обслуживание клиентов | خدمة العملاء | Kundenservice

18-month limited warranty

18 Monate beschränkte Herstellergarantie
通常保証18ヶ月(延長あり)
Garantie limitée de 18 mois
Garanzia valida 18 mesi
Garantía limitada de 18 meses
18个月质保期
18개월의 제한 보증이 적용됩니다
Ограниченная гарантия на 18 месяцев
ضمان 18 شهراً محدودة
18 måneders begrænset garanti

Lifetime technical support

Lebenslanger technischer Support
テクニカルサポート
Support technique à vie
Assistenza post-vendita a vita
Asistencia técnica de por vida
终身客服支持
기술 지원이 평생 제공됩니다
Техническая поддержка на весь срок эксплуатации
الدعم الفني مدى الحياة
Teknisk support i driftslevetid

▶ 11

For FAQs and more information, please visit:



@Anker @AnkerJapan @AnkerDeutschland
@AnkerOfficial @AnkerJP @anker_official @anker_jp

support@anker.com

(US/CA) +1 (800) 988 7973
(日本) 03 4455 7823
(DE) +49 (0) 69 9579 7960
(UK) +44 (0) 1604 936200
(中国) +86 400 0550 036

▶ 12

PAP 22
Raccolta Carta